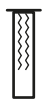
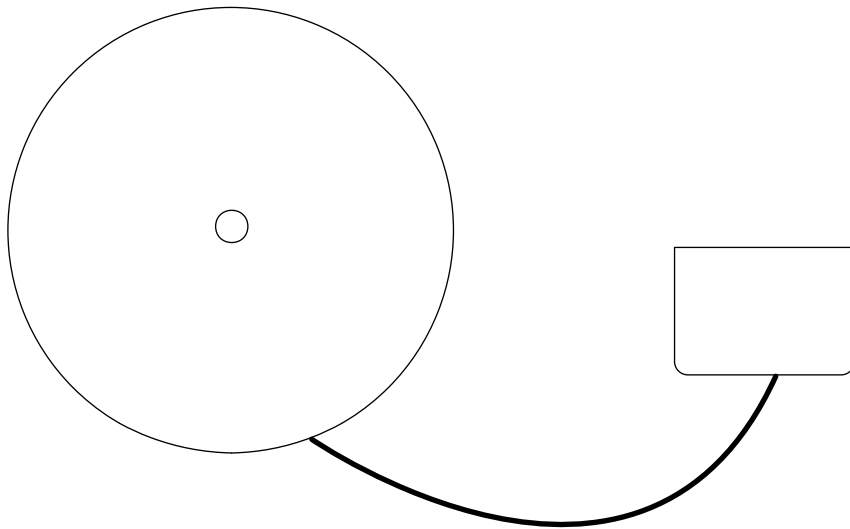


RIFICOLONA

LS 100
by e-ggs



15 min

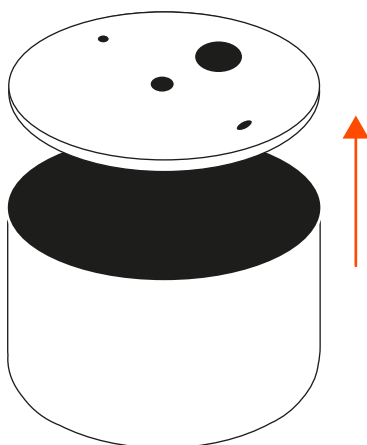


2x



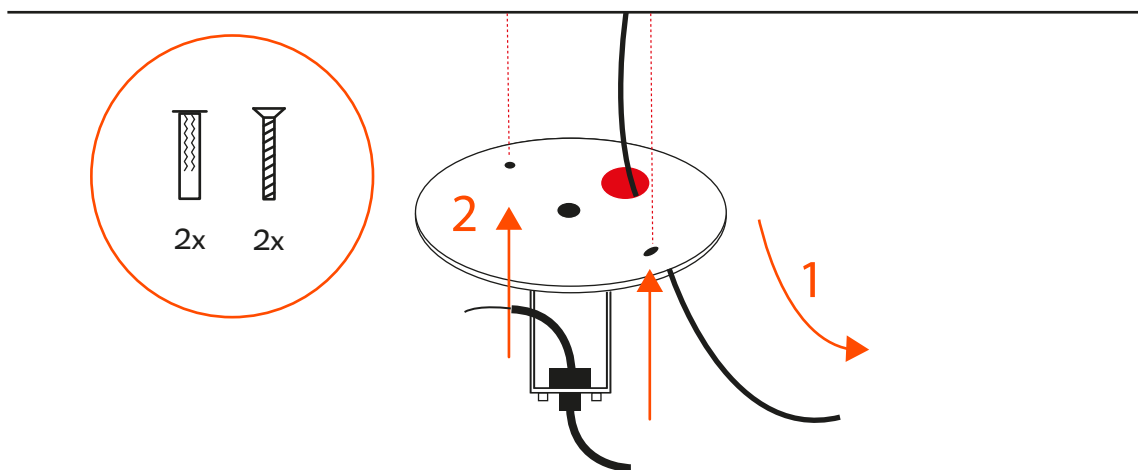
2x

1



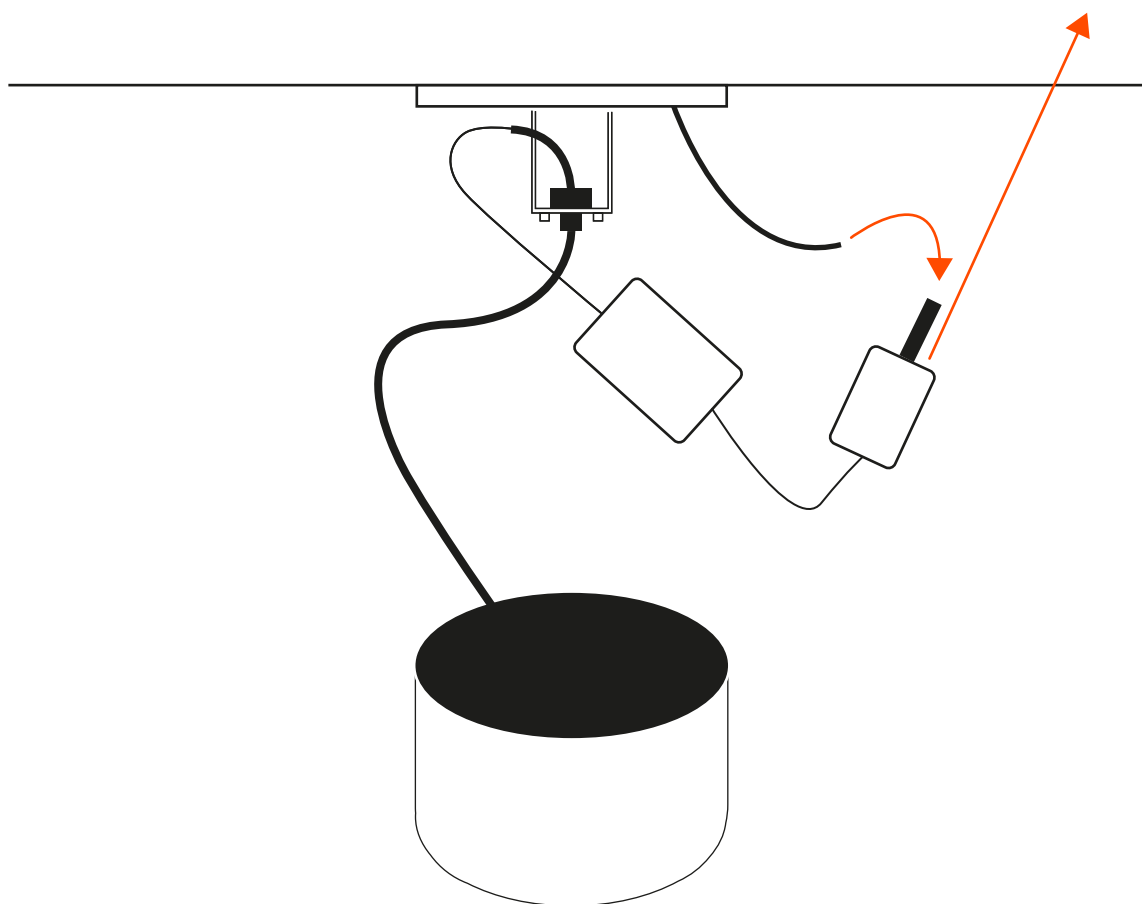
Solleva la placca magnetica del rosone.
Lift the magnetic plate of the ceiling rose.

2



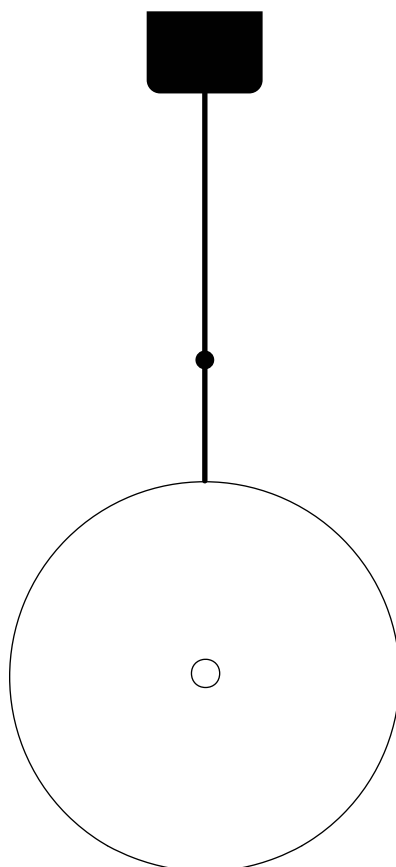
Inserisci i cavi elettrici attraverso il foro più grande (1), quindi
fissa la placca magnetica al muro o soffitto con le viti in dotazione (2).
Insert the electric cables through the larger hole (1), then fix the magnetic
plate with the supplied screws to the wall or ceiling (2).

3



Quindi completa il collegamento elettrico tramite l'apposito morsetto.
Then complete the electrical connection using the specific terminal.

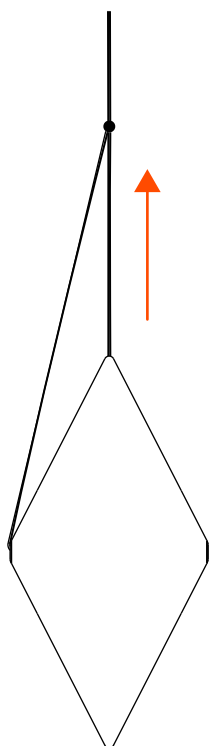
4



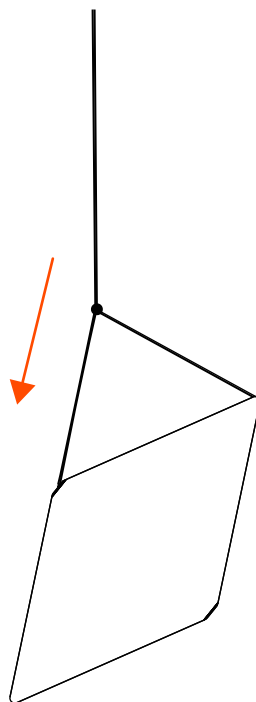
⚡ 1150Lm
☀️ 9,6W
🌡️ 2800K
⚙️ <91 CRI

Questo oggetto è stato progettato, realizzato e raffinato in Italia. Lo abbiamo costruito attentamente, per fargli vivere anni e anni di storie domestiche.
This piece was designed, made and refined in Italy. It was carefully built, to let it experience years and years of domestic stories.

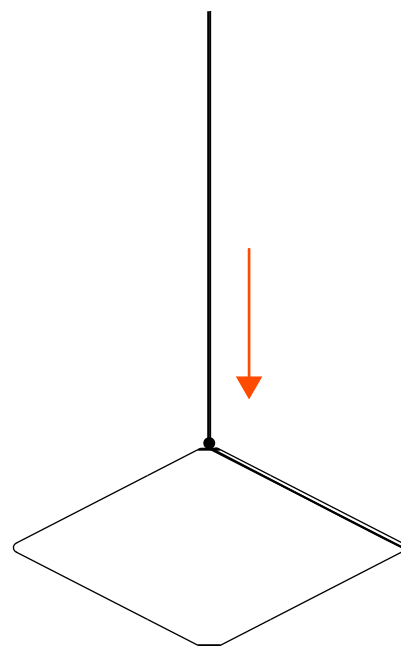
5



verticale
vertical



intermedia
intermediate



orizzontale
horizontal

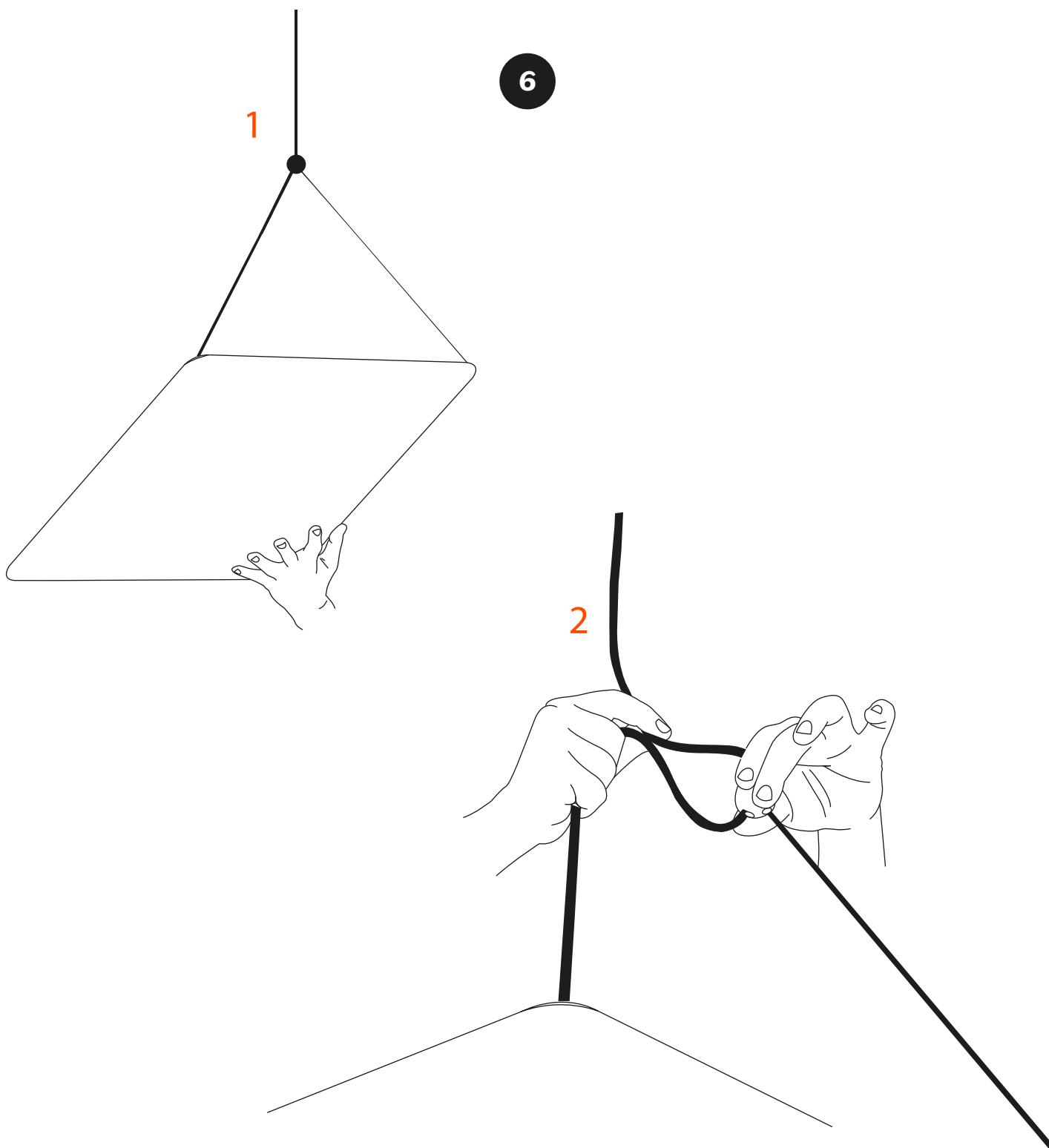
PARALUME ORIENTABILE

sposta la sfera con il solo supporto delle mani per ottenere l'inclinazione desiderata

ADJUSTABLE LAMPSHADE

move the sphere using only your hands to achieve the desired position

6



Come regolare Ricolona?

Se necessario, fatti aiutare per sollevare il paralume in modo da alleggerire il peso (1), ma puoi farlo anche da solo (2). Quindi con una mano solleva la lampada dal cavo di alimentazione, creando un'asola dove poter muovere agilmente la sfera. Ora scegli la direzione: estrai il cavo dalla sfera per muoverla verso la posizione verticale, oppure spingilo per raggiungere la posizione orizzontale.

How to adjust Ricolona?

If needed, ask for help lifting the lampshade to reduce the weight (1), but you can also do it on your own (2). Then, with one hand, lift the lamp by the power cable, creating a loop that allows you to move the sphere easily. Now choose the direction: pull the cable out of the sphere to move it into the vertical position, or push it in to reach the horizontal position.